

Informacion për pacientin mbi trajtimin e të dhënave personale

Më poshtë ju informojmë për qëllimin për të cilin praktika mjekësore e përmendur më lart (në vijim "praktika mjekësore") mbledh, ruan ose transmeton të dhënat tuaja personale. Po ashtu, ju informojmë për të drejtat që mund të ushtroni në kuadër të ligjit për mbrojtjen e të dhënave.

Përgjegjësia

Pala përgjegjëse për përpunimin e të dhënave tuaja personale, veçanërisht të dhënave tuaja shëndetësore, është praktika mjekësore. Nëse keni pyetje lidhur me mbrojtjen e të dhënave ose dëshironi të ushtroni të drejtat tuaja në kuadër të ligjit për mbrojtjen e të dhënave, ju lutemi, kontaktoni stafin e praktikës ose drejtpërdrejt mjekun tuaj.

Mbledhja dhe qëllimi i përpunimit të të dhënave

Përpunimi (mbledhja, ruajtja, përdorimi dhe mbajtja) i të dhënave tuaja bëhet mbi bazën e kontratës për trajtim dhe kërkesave ligjore për të përmbushur qëllimin e trajtimit dhe detyrimet e lidhura me të. Mbledhja e të dhënave bëhet nga mjeku juaj trajtues në kuadër të trajtimit tuaj. Për më tepër, ne marrim të dhëna nga mjekë të tjerë dhe profesionistë të shëndetit që ju kanë trajtuar ose po ju trajtojnë, nëse ju keni dhënë miratimin tuaj për këtë. Vetëm të dhënat që lidhen me trajtimin tuaj mjekësor përpunohen në historinë tuaj mjekësore. Historia mjekësore përfshin të dhënat personale të dhëna në formularin e pacientit, siç janë të dhënat personale, të dhënat e kontaktit dhe informacioni i sigurimit, si dhe, ndër të tjera, bisedat informative që janë kryer gjatë trajtimit, të dhënat shëndetësore të mbledhura si anamneza, diagnoza, sugjerimet për terapi dhe gjetjet.

Kohëzgjatja e ruajtjes

Historia juaj mjekësore do të ruhet për 20 vjet pas trajtimit tuaj të fundit. Pas këtij periudhe, ajo do të ruhet me miratimin tuaj të shprehur ose do të fshihet ose shkatërrohet sigurt.

Përcjellja e të dhënave

Ne do të transmetojmë të dhënat tuaja personale dhe veçanërisht të dhënat tuaja mjekësore tek palët e treta vetëm kur kjo lejohet ose kërkohet me ligj, ose nëse keni dhënë miratimin tuaj për përcimin e të dhënave në kuadër të trajtimit tuaj.

- Përcjellja tek sigurimi juaj shëndetësor ose tek sigurimi për aksidente ose aftësi të kufizuara bëhet për qëllim të faturimit të shërbimeve që janë ofruar për ju. Lloji i të dhënave që përcohen bazohet në kërkesat ligjore.
- Përcimi tek autoritetet kantonale dhe kombëtare (p.sh. shërbimi mjekësor kantonal, departamentet e shëndetit, etj.) bëhet për shkak të detyrimeve ligjore të raportimit.
- Opsionale: Përcjellja e të dhënave të nevojshme të pacientit dhe faturave tek një agjenci përmbarimore bëhet për qëllim të mbledhjes së borxheve (marrja e pagesave të papaguara). Në raste të veçanta, në varësi të trajtimit tuaj dhe miratimit tuaj përkatës, të dhënat mund të përcillen tek marrës të tjerë të autorizuar (p.sh. laboratorë, mjekë të tjerë).

Për tërheqjen e miratimit tuaj

Nëse keni dhënë miratimin tuaj të shprehur për përpunimin e të dhënave, mund ta tërhiqni miratimin në çdo kohë, pjesërisht ose plotësisht. Tërheqja ose kërkesa për ndryshimin e miratimit duhet të bëhet me shkrim. Pasi të marrim tërheqjen tuaj me shkrim dhe përpunimi nuk mund të mbështetet në asnjë bazë tjetër ligjore përveç miratimit, ne do ta ndalojmë përpunimin. Ligjshmëria e përpunimit të të dhënave të kryera para tërheqjes së miratimit mbetet e pacenuar nga tërheqja.

Të drejta për informacion, inspektim dhe nxjerrje

Keni të drejtën të kërkonit informacion për të dhënat tuaja personale në çdo kohë. Mund të shikoni historinë tuaj mjekësore ose të kërkonit një kopje. Nxjerrja e kopjes mund të jetë me pagesë. Çdo kosto që varet nga përpjekjet e nevojshme për të krijuar kopjen do t'ju njoftohet paraprakisht.

Të drejta për transferimin e të dhënave

Keni të drejtën të kërkonit që të dhënat që ne përpunojmë në mënyrë automatike ose digjitale t'ju dorëzohen juve ose një pale të tretë në një format të zakonshëm, të lexueshëm nga makina. Kjo vlen posaçërisht për përcjelljen e të dhënave mjekësore tek një profesionist shëndetësor që ju zgjidhni. Nëse kërkonit që të dhënat të transferohen drejtpërdrejt tek një përgjegjës tjetër, kjo do të bëhet vetëm nëse është e mundur teknikisht.

Korrigjimi i të dhënave tuaja

Nëse vëreni ose mendoni se të dhënat tuaja janë të pasakta ose të paplota, keni mundësinë të kërkonit një korrigjim. Nëse nuk mund të vërtetohet saktësia ose plotësia e të dhënave tuaja, keni mundësinë të shtoni një shënim kundërshtimi.